

Competencia gramatical y representaciones mentales

Guillermo D'abbraccio K.

Profesor Universidad Nacional de Colombia, Sede Manizales

"Reglas y representaciones"

Noam Chomsky Fondo de cultura económica

1^o reimpresión en español

México, D.F, agosto de 2001

ISBN 968-16-1402-X

El conocimiento del hombre a través de su lengua, ha sido un foco de interés en los ámbitos de la investigación de la lingüística, la psicología cognoscitiva y la filosofía del lenguaje. Uno de los enfoques teóricos con mayor rigurosidad en este campo, lo constituye la teoría generativa transformacional, en cuyo sendero se ubican los aportes del profesor norteamericano Noam Chomsky, quien no necesita carta de presentación en el mundo académico.

En noviembre de 1978, Chomsky dictó una serie de exposiciones con la denominación de Conferencias Woodbridge en la Universidad de Columbia en noviembre de 1978. De ahí surgió en 1980, la primera edición en inglés de "Rules and representations", publicado por la misma Universidad. Al éxito editorial inicial, le siguió la edición en español por parte del Fondo de Cultura económica en 1983, así como la reimpresión en español, bajo el título "Reglas y representaciones".

Los primeros cuatro capítulos de esta obra presentan el estudio lingüístico considerado como "aquella parte de la psicología que dirige su atención hacia un solo dominio cognoscitivo y hacia una sola facultad mental: la del lenguaje" (p. 12). Presenta especial interés el autor en dedicarse a algunos aspectos de la mente, en particular a los que se prestan a la investigación mediante la construcción de teorías explicativas abstractas que pueden involucrar idealizaciones sustanciales y que

Chomsky intenta justificar en la medida en que logre proporcionar discernimiento y explicación.

Uno de los temas centrales que recorre el libro es la relación existente entre las capacidades cognoscitivas del hombre y las estructuras mentales que sirven como vehículo para el ejercicio de tales aptitudes. A la manera de las ciencias naturales, el autor examina la mente humana y sus productos con el apoyo fundamental de las reglas, los principios y los elementos de la gramática.

En los dos últimos capítulos, Chomsky se interesa también por el estudio de las relaciones que mantiene el lenguaje con el conocimiento inconsciente y, a partir de la obra de Eric Lenneberg, por el análisis de los fundamentos biológicos de las capacidades lingüísticas humanas.

A la pregunta ¿Cuál es la estructura abstracta del lenguaje? Chomsky responde desde el largo trayecto que el ha caminado, expuestas entre otras en su obras "Reflections on Language", así como "Essays on Form and Interpretation" (Ámsterdam: Elsevier, 1977): la lengua es generada por un sistema de reglas y principios que entran en computaciones mentales complejas para determinar la forma y el significado de las oraciones.

A juicio del autor, es concebible descubrir los principios que subyacen a la construcción de las teorías inteligibles, propiciando así el encuentro con

una especie de "gramática universal", lo cual conlleva a la pregunta "¿Cuál es la relación entre la clase de las teorías humanamente accesibles y la de las teorías ciertas?. Es posible que la intersección de estas clases sea muy reducida, y que son pocas las teorías ciertas que son accesibles. No existe ningún argumento evolutivo en contrario. Tampoco existe razón para aceptar la doctrina tradicional, expresada por descartes, de que la razón humana sea un instrumento universal que puede servir para todas las contingencias.

Es más bien un sistema biológico específico, con sus potencialidades y limitaciones asociadas" (p 261).

Finalmente, el título que reúne los seis textos que compone el presente volumen hace eco a una afirmación del autor: "la competencia gramatical la constituye un sistema de reglas que generan y relacionan ciertas representaciones mentales, en particular representaciones de forma y significado, cuyo carácter está aún por descubrirse".